

GRAPHIC NEWS

خدمة جرافيك نيوز - شروط الاستخدام

ملاحظة: شروط الاستخدام المرفقة باللغة الإنكليزية هي المعتمدة لدينا وهي التي تمثل جزءاً من العقد بين الطرفين، وهذه الترجمة فقط للمساعدة على تفهم شروط الاستخدام

يُخص لـ "الناشر" استخدام الرسومات البيانية في "المطبوعات المسموحة" شرط الإلتزام بالبنود التالية ودفع القسط المتفق عليه.

الإستخدام: يمكن إعادة طبع الرسومات البيانية كما هي أو ترجمتها أو إجراء تعديلات عليها أو إستخدام عناصر من الرسم لإنتاج رسم خاص بالناشر. تُستخدم الرسومات فقط على حسب التغطية التحريرية للناشر. ومن ضمن مسؤوليات الناشر التأكد من أن الرسومات مهينة ومخزونة بشكل لا يسمح للأخرين حيازة نسخ قابلة للطبع أو النشر (hi res). إن منح حق إعادة الطبع أو الترجمة أو تعديل الرسومات لا يعني منح أو تحويل حقوق النشر.

نسبة المصدر: يترتب على "الناشر" تضمين "مصدر مناسب (credit)" في كل رسم بياني يستخدمه. يترتب على الناشر تضمين عبارة "GRAPHIC NEWS" إذا استعمل الرسم كما هو، وعبارة "GRAPHIC NEWS/الناشر" إذا عدل الناشر في مضمون الرسم. ويسمح بتلخيص المصدر مثلاً إلى "GN" فقط إذا لم تكن المساحة كافية، أو استعمل أحد عناصر الرسم على حدة أو ضمن رسم آخر. ومن مسؤوليات الناشر التأكد، عبر نشر تعليمات للقراء، من أن رسومات جرافيك نيوز هي متوفرة للإستعمال الشخصي وأنها ليست للتعامل التجاري، وأن كل الحقوق محفوظة.

التخزين: يُسمح بتخزين الرسومات البيانية، فقط لتوفير الوسيلة لاستعمال وإعادة طبع الرسومات خلال فترة العقد فقط مع جرافيك نيوز. يسمح للناشر الإحتفاظ بالرسومات التي تم تنزيلها من خدمة جرافيك نيوز في أرشيفه للغرض نفسه الذي تم إصدار الرسومات له، على أن لا تستخدم هذه الرسومات المخزنة لغرض آخر. ومن مسؤوليات الناشر التأكد من إزالة الرسومات البيانية من جميع أجهزة التخزين الأخرى بعد ثلاثة أشهر على الأكثر إلا إذا تم الإتفاق على ترتيب آخر.

على الناشر التأكد من بقاء الرسومات وإسم المستخدم وكلمة السر، المزودة من جرافيك نيوز، في مبنى أو مباني الناشر وعدم نسخها أو إعادة إصدارها أو توزيعها أو نشرها أو بثها أو إعارتها أو نقلها أو تأجيرها أو بيعها أو إعطائها لطرف ثالث على خلاف ما تم الإتفاق عليه مسبقاً.

تعريفات وتوضيحات: "جرافيك نيوز" تعني شركة جرافيك نيوز المحدودة Graphic News Ltd، شركة مسجلة في إنكلترا وويلز، رقم التسجيل: 2152373، العنوان المسجل:

8 Ely Place, Holborn, London EC1N 6RY

"القسط المتفق عليه": قسط متفق عليه بين "الناشر" و"جرافيك نيوز" أو شركة بديلة تعمل حسب توجيهات جرافيك نيوز. يكون "العقد" على هيئة وثيقة موقعة من الطرفين دلالة على إتفاقهما، أو بهيئة "فاتورة عقد" يكون فيها الترخيص مقيد بالقسط المتفق عليه وبالبنود المرفقة ضمن الفاتورة.

"الناشر": الشركة أو الفرد الذي يدفع رسوم رخصة الإستعمال والمسؤول عن "المطبوعات المسموحة".

"المطبوعات المسموحة": المطبوعة أو المطبوعات حيث الرسومات البيانية مسموح إعادة نشرها، والتي تم تعريفها عبر وسيلة الاعلام والنشر والإسم والموقع الإلكتروني وكمية النسخ الموزعة واللغة والإقليم أو كما هو مناسب. المطبوعات تشمل النسخات المصورة للرسومات بما فيها ما أرسل بالفاكس من النسخة المطبوعة والتي تم عرضها إلكترونياً إما عبر شبكة العنكبوت أو وسائط التخزين الأخرى كالأقراص المدمجة. ويمكن للناشر الإحتفاظ بالربيع أو الربيع من النسخ المصورة لصفحات "المطبوعة المسموحة" التي تتضمن رسومات جرافيك نيوز على حسب التغطية التحريرية للناشر.

"الرسومات البيانية": وفقاً لهذا العقد، "الرسومات البيانية" تعني الرسومات البيانية كما تم إصدارها، وعناصر الرسومات المتضمنة في الرسم والنصوص والبرمجة التي استخدمت في تركيب الرسم والمرتبطة به، وما أعيد ترتيبه أو تعديله أو ترجمته هذه النصوص، مهما تكن هيئة أو وسيلة الاعلام المزود فيها أو عليها أو مخزونة فيه أو منسوخة إليه.

حدود المسؤولية: إنه من مسؤوليات الناشر التأكد من أن الرسومات البيانية المستخدمة كما هي لا تتعارض مع القوانين والأحكام والأنظمة أو الأعراف المحلية، والموافقة على إزالة "الرسم البياني" من موقع الإنترنت، أو ما شابهه من وسائل يتكرر نشر الرسم فيها، خلال 24 ساعة إذا طلبت منه جرافيك نيوز ذلك لسبب مقبول، وأن يعرض جرافيك نيوز عن أي خسائر سببها إخفاق الناشر في الإلتزام ببند العقد، والموافقة على تبليغ جرافيك نيوز فوراً عن أي مشكلة تطرأ على توفير الخدمة.

توافق جرافيك نيوز على الإستجابة من دون تأخير، طالما الإستجابة ممكنة، في حال طرأ عطل على تزويد الخدمة ولا تتحمل جرافيك نيوز مسؤولية أي خسارة أو ضرر للناشر في أي حال من الأحوال حدث عن تأخير في التسليم أو عدم التسليم أو استخدام رسم بياني بما فيه، ولكن لا يقتصر على، أسباب تقنية كالفيروسات وانقطاع التيار الكهربائي أو تعطل أو توقف حاسوب الناشر الإلكتروني (الكمبيوتر) عن العمل.

القانون: تحكم العقد ويتعامل به وفقاً لقوانين إنكلترا. تحتفظ جرافيك نيوز بحق إجراء تعديلات معقولة على هذا العقد في أي وقت من الأوقات على أن تُعلم الناشر عبر رسالة خطية خلال فترة لا تقل عن 30 يوماً قبل إجراء التعديل. إذا حدث وتبين أن بنود هذا العقد "غير قانوني" أو "غير صالح للعمل به"، فإن صلاحية واستمرارية باقي البنود تبقى ثابتة وسارية المفعول. والبند المشتبه به يُستبدل بأخر قانوني عملي قريب الصلة بالبند الأصلي. إن تكلأ أحد الطرفين عن ممارسة أو تطبيق حق أو حل ضمن هذا العقد لا يعني التخلي أو التنازل عن هذا الحق أو الحل.

أيار (مايو) 2008

8 Ely Place Holborn, London, EC1N 6RY, United Kingdom

Telephone +44 (0)20 7404 4270

Fax +44(0)20 7404 4290

www.graphicnews.com

Graphic News Ltd is incorporated in England and Wales. Registration number 2152373 VAT registration number 290 847 332 Graphic News® is a registered trade mark